

Forum per l'italiano

in Svizzera

# TOTEM RSI

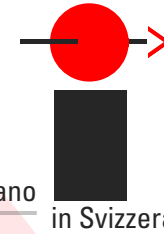
**dedicato alla lingua e cultura in Svizzera**

**informazioni  
ed elenco dei documenti**

Nell'intento di favorire la conoscenza e la promozione della lingua e della cultura italiana nel nostro Paese, il Forum per l'italiano in Svizzera si è fatto promotore della realizzazione di un Totem RSI multimediale e interattivo.

## **Cos'è un Totem?**

Il Totem RSI è un prodotto editoriale della Radiotelevisione svizzera di lingua italiana (RSI) sviluppato in collaborazione con la Scuola universitaria professionale della Svizzera italiana (SUPSI) con l'obiettivo di facilitare la scoperta e la riscoperta della memoria storica, sociale e culturale della Svizzera italiana di cui le Teche RSI sono detentrici.



Forum per l'italiano

in Svizzera

Con i suoi Totem la RSI crea veri e propri luoghi di memoria che sono anche occasioni di incontro dove passato e presente si intrecciano. Grazie a una tecnologia moderna e intuitiva le possibilità di fruizione si moltiplicano e le testimonianze d'archivio rivivono nell'interesse e nella sorpresa di chi scopre realtà a volte inaspettate. Rivolti a un pubblico diversificato (dall'infanzia alla terza età, dalle scolaresche al personale docente di ogni ordine di scuola, dal pubblico generico, singolo o a gruppi, a quello specialistico), i Totem RSI sono pensati per essere installati in luoghi diversi, o per accompagnare iniziative ed eventi durante i quali si intenda offrire una selezione tematica dei contenuti multimediali conservati presso le Teche RSI.



Forum per l'italiano

in Svizzera

# Quali materiali contiene il Totem?

Dal 1931 la RSI osserva e racconta il territorio della Svizzera italiana e il mondo tramite la radio e, dal 1958, anche tramite la televisione. Questo fa sì che gli archivi della RSI, con oltre 400.000 ore di contenuti audiovisivi, siano uno tra i luoghi di conservazione più significativi per la memoria collettiva della Svizzera italiana.

**Il Totem RSI dedicato alla lingua e cultura italiana in Svizzera** è l'ottavo Totem targato RSI-SUPSI. Contiene una vasta scelta di documenti audiovisivi provenienti dalle Teche RSI, organizzati secondo filoni tematici a partire dai quali si snodano gli itinerari di navigazione: l'italiano nella realtà multilingue, l'italiano nella Svizzera italiana e d'Oltralpe, il suo stato di salute nel tempo, le sue frontiere e il contatto con le lingue globali, l'italianità in Svizzera, il mito della Sonnenstube e la sua evoluzione nel corso degli anni, le presenze italiane in Svizzera, il contributo degli esuli italiani alla formazione delle nuove generazioni di artisti e scrittori, l'apporto delle popolazioni migranti, il ruolo della scuola e delle università nella promozione della lingua e della cultura italiane, la civiltà italiana fra confini e sconfinamenti, gli enti promotori dell'italianità in Svizzera, ecc.

**Il Totem comprende più di 680 filmati e un'ottantina di documenti radiofonici per una durata complessiva di circa 140 ore.**



Forum per l'italiano  
in Svizzera

# Breve presentazione del Totem

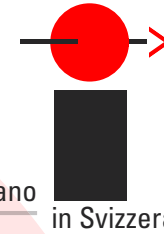
A questo indirizzo è possibile visionare un breve filmato  
che illustra il contenuto del Totem:

**<https://www.youtube.com/watch?v=02735m0mTZs&feature=youtu.be>**

# Chi ha realizzato il Totem?

Il Totem è stato realizzato dal personale della RSI e della SUPSI responsabile per il settore e con il coordinamento scientifico della Cattedra di Letteratura italiana della Prof. Dr. Tatiana Crivelli dell'Università di Zurigo. Oltre a loro si ringraziano: Michael Schwarzenbach, assistente presso l'UZH, e Diego Erba, coordinatore del Forum per l'italiano in Svizzera.

Il Forum ringrazia sentitamente i seguenti enti e istituzioni per aver sostenuto la realizzazione del Totem: Dipartimento dell'educazione, della cultura e dello sport del Canton Ticino; Fondazione Pro Helvetia; Promozione della cultura Cantone dei Grigioni; Radiotelevisione svizzera di lingua italiana; Scuola universitaria professionale della Svizzera italiana.



Forum per l'italiano  
in Svizzera

# **Altre informazioni sul Totem**

Si invita a consultare il sito

**[www.forumperlitalianoinsvizzera.ch](http://www.forumperlitalianoinsvizzera.ch)**



# Elenco dei contenuti

I documenti sono contenuti in 3 grandi capitoli:

- 1. Identità linguistica**
- 2. Identità culturale**
- 3. Promotori e reti**

Ogni capitolo si suddivide poi in sotto capitoli.

Nel presente documento per ogni servizio viene pure indicato il titolo e la data di diffusione.

Per altre informazioni s'invita a consultare il sito:

**[www.forumperlitalianoinsvizzera.ch](http://www.forumperlitalianoinsvizzera.ch)**

## TOTEM RSI Forum per l'italiano in Svizzera - elenco dei documenti

### Una realtà multilingue

#### Parlo un'altra lingua ma ti capisco

<b>Parlo un'altra lingua ma ti capisco</b>	Un concorso in collaborazione con le scuole di diverse aree linguistiche	09.11.99
	Le Scuole Medie di Samedan e Poschiavo presentano: Xy 3456	29.12.97
	Le Scuole Medie di Vevey e Bellinzona presentano: Le Souvenir	01.01.99
	Le Scuole Medie di Schattdorf e Mendrisio presentano: Bahar	01.01.99
	Le Scuole Medie di Sedrun e Acquarossa presentano: Per amore	24.01.00
	Le Scuole Medie di Sarnen e Cadenazzo presentano: Assieme possiamo farcela	15.01.01
	Le Scuole Medie di San Gallo e Breganzona presentano: Un échange c'est coll	15.01.01
	Premiazione del concorso video Parlo un'altra lingua	22.12.01

#### Bilinguismo a scuola

<b>Bilinguismo a scuola</b>	Educazione al bilinguismo grazie alle scuole dell'immersione: l'esempio del Liceo artistico di Zurigo	17.11.93
	A Bellinzona la prima esperienza bilingue italiano-francese in una scuola del Canton Ticino	02.06.98
	Coira, il plurilinguismo a scuola: incontro tra alcune allieve e il Presidente della Confederazione	14.09.98
	Un'associazione per promuovere l'estensione dell'insegnamento bilingue a tutto il Paese	12.12.98
	Insegnare l'italiano ai docenti grigionesi di lingua tedesca per promuovere il bilinguismo a scuola	14.06.99
	Da questa settimana 120 classi elementari del Canton Grigioni impareranno l'italiano come seconda lingua	24.08.99
	A Domodossola una scuola svizzera bilingue italiano-francese	08.12.99
	Coira: visita ad una Scuola elementare dove si sta sperimentando il bilinguismo italiano-tedesco	01.05.02
	Coira: il bilinguismo in aula sperimentato nelle scuole elementari sta suscitando grande interesse	29.11.00
	Sempre più numerosi i bambini iscritti alla Scuola bilingue italiano-tedesco di Coira	26.01.01
	In Val Bregaglia, Maloja rivendica una scuola bilingue italiano-tedesco	23.02.04
	Maloja: serata informativa per presentare la proposta di insegnamento bilingue italiano-tedesco	29.01.05
	L'Assemblea comunale di Stampa decide di adottare il bilinguismo nelle scuole elementari di Maloja	04.03.05
	Da oggi a Maloja l'insegnamento elementare sarà bilingue italiano-tedesco	22.08.05
	Un manuale di istruzioni per valorizzare l'apprendimento e l'uso delle lingue a scuola	30.09.05
	La scuola elementare bilingue di Maloja è l'unica ufficialmente riconosciuta in Svizzera	30.04.06
	A Maloja l'anno scolastico elementare si apre sempre all'insegna del bilinguismo italiano-tedesco	21.08.06
	Val Bregaglia: potenziare il tedesco a scuola senza voltare le spalle alla storia linguistica di questa valle grigionitaliana	06.06.08
	Dopo l'introduzione delle scuole elementari bilingue, a Coira si pensa alla creazione di scuole materne bilingue	05.04.10
	Bilancio a 5 anni dall'inaugurazione della prima scuola elementare bilingue a Maloja	06.01.11
	Un gioco per valorizzare il patrimonio linguistico: vi partecipano 170 allievi provenienti dalle 3 regioni linguistiche retiche	11.05.11
	Studio di fattibilità per un liceo sportivo nazionale plurilingue a Tenero	07.03.12
	A Coira il futuro del bilinguismo è a rischio: preoccupazioni della Lia Rumantscha e della Pro Grigioni italiano	10.10.13
	A Coira è stata respinta la proposta del Municipio di abolire le scuole bilingue tedesco-italiano e tedesco-romancio	24.10.13
L'Alta scuola pedagogica di Coira prepara i docenti all'insegnamento bilingue italiano-tedesco	16.11.13	
Locarno: d'ora in poi al Liceo cantonale è possibile ottenere la maturità federale bilingue	04.09.14	

### Una realtà multilingue

#### Sostenere il plurilinguismo

<b>Sostenere il plurilinguismo</b>	Temi e problemi del bilinguismo	11.11.89
	Dibattito di Coscienza svizzera sul quadrilinguismo	13.03.90
	L'italiano nel contesto plurilingue	19.11.90
	Le quattro lingue svizzere: idillio o eutanasia?	30.09.90
	Quattro linguas pour une Bevölkerung: dibattito multilingue	15.12.91
	Futuro del federalismo linguistico	29.09.92
	L'italiano in Svizzera e nel mondo	05.01.93
	Apprendere le lingue a scuola: problema o risorsa?	27.01.93
	Lingue e identità svizzera: il plurilinguismo come risorsa nella realtà multietnica	05.06.93
	Plurilinguismo elvetico e metamorfosi delle lingue nazionali	27.08.93
	Lingua e territorio costituiscono ancora un binomio inscindibile?	01.10.94
	Plurilinguismo, dialetti e realtà multietnica in Svizzera: riflessioni sui dati statistici	08.11.94

	<b>Sostenere il plurilinguismo</b>	Il multilinguismo come educazione alla diversità: l'integrazione degli immigrati italiani	11.11.95		
		Maloja, piccolo villaggio del Grigioni italiano dove il plurilinguismo è di casa	13.02.95		
		Bregaglia, valle del Grigioni italiano dove convivono dialetto bregagliotto, italiano e svizzero tedesco	05.02.98		
		Da Palazzo Von Salis di Soglio: approfondimento sul plurilinguismo in Val Bregaglia	31.05.98		
		Il bilinguismo nelle famiglie della Svizzera italiana	26.10.00		
		Ricchezza o ostacolo? Il multilinguismo nella Svizzera italiana	26.11.01		
		Il rapporto degli svizzeri con l'italiano, le altre lingue nazionali e i dialetti	05.04.04		
		L'italiano nel contesto trilingue grigionese	30.05.04		
		Difendere l'italiano, il plurilinguismo e la fratellanza fra i popoli: premio allo scrittore Paolo Gir	04.12.04		
		Il tema del plurilinguismo in un racconto degli allievi delle Scuole elementari di Giubiasco	01.05.05		
		Calo degli italofoeni in Svizzera: l'italiano rischia di essere confinato al solo Canton Ticino	15.05.05		
		Il bilinguismo francotedesco del Canton Friburgo si confronta con la società multietnica	29.05.05		
		Prospettive della lingua di Dante nel contesto multilingue	04.06.05		
		L'agonia della lingua italiana in seno al federalismo elvetico segna la crisi del modello plurilingue	15.06.05		
		Manifesto per un plurilinguismo vivace nella Confederazione elvetica	04.05.06		
		A teatro per promuovere il plurilinguismo, motore di creatività, modello di convivenza e fattore di successo	23.05.06		
		Dalla crisi dell'italofonia alla nascita di una coscienza bilingue: Maloja, villaggio del Grigioni italiano	29.09.07		
		L'italiano non è solo la lingua del cuore: oggi ha un posto anche nell'amministrazione federale	08.06.10		
		Do you speak Swiss? La diversità delle lingue è un pilastro del federalismo elvetico	25.11.10		
		Tutelare il plurilinguismo significa anche garantire un posto all'italianità	18.11.12		
		Promuovere l'italiano Oltre Gottardo: gli obiettivi del Forum per l'italiano in Svizzera	01.05.13		
		Qui bien comincia è à la moitié du travail: promuovere l'italiano grazie alle affinità tra lingue diverse	15.03.14		
		L'italiano sulle frontiere territoriali, politiche e linguistiche	09.05.14		
		<b>Plurilinguismo: la prova del tempo</b>			
		<b>Identità linguistica</b>	<b>Plurilinguismo: la prova del tempo</b>	<b>Stato di salute della lingua italiana</b>	
Viaggio nella lingua italiana	20.08.79				
L'avanzata del tedesco e il patrimonio linguistico della Val Poschiavo, tra passato e presente	09.09.83				
Ticino Ferienland: tanti tedeschi minacciano il patrimonio linguistico della Svizzera italiana?	07.03.86				
Confini linguistici e confini territoriali: studenti italofoeni presso la Scuola magistrale di Coira	06.05.86				
Assenza di indicazioni in italiano sui prodotti in vendita nella Svizzera italiana	12.04.87				
Assenza dell'italiano nelle insegne e negli annunci in circolazione nella Svizzera italiana	15.01.88				
A Coira un convegno riunisce diverse minoranze linguistiche	16.10.88				
Dove va la lingua dei ticinesi? Dibattito sull'italiano e sul dialetto	14.10.90				
Nei Grigioni il tedesco sta insidiando l'italiano e il rumantsch grischun, lingue ufficiali	09.11.90				
Tendenze dell'italiano parlato negli ambiti sociali e geografici più disparati in Svizzera	18.04.94				
Stato di salute della lingua italiana in Svizzera: insidie e misure di difesa	19.04.94				
Stato di salute della lingua italiana nel Grigioni italiano	07.03.96				
Val Bregaglia: lingua italiana minacciata da tedesco e dialetto	29.05.98				
Identikit linguistico dell'italofono che vive nella Svizzera tedesca	10.03.97				
L'Associazione degli scrittori della Svizzera italiana promuove la difesa della lingua italiana	06.03.99				
Le contaminazioni germanofone nel Grigioni italiano raggiungono anche la Valtellina	07.09.03				
Grigioni italiano: confini territoriali e confini linguistici nelle valli Mesolcina e Calanca	30.05.04				
La Commissione Svizzera-UNESCO promuove la difesa della lingua italiana seriamente minacciata	20.01.05				
La dolce lingua a Zurigo, tra immigranti italiani e ticinesi di prima, seconda e terza generazione	15.05.05				
Engadina, regione in bilico tra la lingua di Dante e quella di Góthe	22.05.05				
A Coira un atelier aperto ai bambini e ai ragazzi italofoeni che vivono in città e più in generale nel Canton Grigioni	24.09.09				
Bye-Bye italiano, auf Wiedersehen? Nuove sfide per la lingua italiana in Svizzera	13.12.12				
Soddisfazione del Forum per l'italiano in Svizzera: le campagne di promozione portano i primi frutti	25.11.14				
<b>Il caso di Bosco Gurin</b>					
<b>Il caso di</b>	A Bosco Gurin, villaggio ticinese di lingua tedesca, essere walser è motivo di fierezza			11.06.75	
	Scuole di Bosco Gurin: bambini di cultura walser alle prese con l'italiano e il tedesco			28.01.92	
	Bosco Gurin: una piccola popolazione Walser circondata da italofoeni			24.01.93	

**Identità  
linguistica**

<b>Bosco Gurin</b>	Lingue e culture a confronto: viaggio nel Comune più alto del Ticino	17.05.94
	Idioma Walser in pericolo? Gli abitanti di Bosco Gurin non ne sono convinti e continuano a parlarlo	20.12.02
	In controdendenza, a Bosco Gurin la lingua italiana guadagna terreno rispetto al tedesco	21.09.04
	<b>Il caso di Bivio</b>	
	Bivio: unico villaggio svizzero di lingua italiana sul versante nordalpino	04.04.81
	La Babele linguistica di Bivio, località alle falde dello Julier dove l'italiano è lingua ufficiale	19.02.85
	La lingua italiana a Bivio, località in terra romancia, plurilingue, cattolica e riformata	12.01.90
	Bivio e la minaccia della germanizzazione: accettare il bilinguismo per mantenere la propria identità	03.03.96
	Diverse lingue e due religioni per i 250 abitanti di Bivio, villaggio italofono a nord delle Alpi	01.03.01
	Breve storia linguistica di Bivio dove oggi si parlano 2 lingue e 5 dialetti	16.05.02
Germanizzazione di un comune italofono: sconcertati gli abitanti di Bivio	25.03.06	
L'assemblea comunale di Bivio ha deciso di dichiarare il tedesco lingua ufficiale	12.07.13	
<b>Italiano alle frontiere</b>		
<b>L'italiano dei Frontaliers</b>		
<b>L'italiano dei Frontaliers</b>	Il fantasma di Dante aleggia sul Bizzarone	2014
	L'italiano nel Ticino tra modi di dire, dialettismi e libere interpretazioni	2014
	Lezioni di italiano in dogana	2014
	Lingua madre	2014
	Scrivere in italiano	2014
	Dialetto e italiano tra mode e anglicismi	2014
	Dichiarazione d'amore plurilingue	2014
	A Bizzarone il dialetto colpisce ancora	2014
	Operazione Frontaliers: l'italiano tra realtà territoriale, elvetismi, toscanismi e influenze dell'inglese	08.12.14
	<b>L'italiano dei migranti</b>	
<b>L'italiano dei migranti</b>	Grazie all'afflusso dei migranti, la lingua italiana ha fatto breccia nella Svizzera tedesca	16.11.68
	Le difficoltà linguistiche degli emigrati tra italiano, dialetti e lingue dei paesi di accoglienza	15.05.75
	La Scuola della Missione cattolica italiana di Berna ieri e oggi	05.03.80
	Diretta da Wettingen sulla lingua parlata dai giovani italiani che vivono Oltre Gottardo	25.10.90
	Neuchâtel: visita alla scuola di lingua italiana della Pro Ticino	15.11.91
	Zurigo: visita alla scuola di lingua italiana della Pro Ticino	18.09.91
	Zurigo: interviste a giovani figli di immigrati sul loro rapporto con la lingua italiana	18.09.91
	I problemi e le incertezze delle Scuole italiane in Svizzera	15.02.92
	Coira: proteste contro la decisione del Governo italiano di ridurre l'offerta dei corsi di lingua e cultura	13.06.92
	L'italiano degli immigrati tra parole antiche, neologismi, elvetismi e impasti linguistici vari	10.03.95
	Italiano, lingua franca a Zurigo	09.05.95
	Neuchâtel: protesta contro i tagli alle sedi consolari e ai sussidi destinati alla Scuola italiana	11.11.00
	Settimana della lingua italiana a Zurigo: difendere l'italiano dall'assalto del tedesco e dell'inglese	17.10.02
	A Dietikon i corsi di lingua e cultura italiana interessano i giovani di 2a e 3a generazione	14.04.03
	Settimana della lingua italiana a Ginevra: difendere la lingua di Dante sempre più bistrattata	25.10.03
	A Zurigo una manifestazione dedicata ai giovani immigrati di 2a e 3a generazione	17.05.04
	Settimana della lingua italiana a Bienne: i corsi di italiano riscuotono grande successo tra i giovani	28.10.05
	Diffusione della lingua franca Oltre Gottardo grazie alla forte presenza di immigrati italiani	13.03.06
	Gli immigrati italiani d'Oltralpe e la trasmissione della lingua italiana alla 2a generazione	14.03.06
	Le varietà di italiano parlate dagli immigrati nella Svizzera italiana	15.03.06
L'apprendimento dell'italiano fra gli immigrati dipende da molte variabili	16.03.06	
San Gallo: una mostra per celebrare i 100 anni di vita della Società Dante Alighieri	15.03.11	
Wettingen e Basilea: figli e nipoti di immigrati alle prese con la lingua di Dante	02.11.13	
<b>Italiano e dialetto</b>		
	Dialetti delle valli e dei centri urbani del Ticino: incontro con Plinio Martini e Sergio Maspoli	02.01.64
	Lingua franca dei mercati di frontiera	27.07.66
	La diffusione dell'italiano sottrae al dialetto i preziosismi linguistici tipici delle parlate antiche	29.03.67
	Dialetto o italiano? Inchiesta sul rapporto tra i due idiomi in Ticino	24.11.76

<b>Italiano alle frontiere</b>	<b>Italiano e dialetto</b>	Difficoltà d'apprendimento della lingua italiana a scuola. Tra le cause: il bilinguismo dialetto-italiano	26.10.82
		Dove va la lingua dei ticinesi? Qual è oggi il rapporto tra la lingua italiana e il dialetto?	14.10.90
		Gli allievi delle Scuole medie si interessano al dialetto	11.06.92
		Studiare il dialetto all'Università. Progetto pilota del Centro di dialettologia della Svizzera italiana	15.06.98
		Dialetto nelle Scuole elementari per avvicinare i bambini ad un idioma che non conoscono più	11.02.99
		Parlare e scrivere il dialetto ticinese a Helsinki: incontro con un ticinese che abita in Finlandia	25.03.00
		Perché si sceglie di scrivere in dialetto? Incontro con Giorgio Orelli	05.04.00
		Lessico dialettale come testimonianza del passato culturale della Svizzera italiana	10.05.00
		Centro di dialettologia della Svizzera italiana: corso di letteratura dialettale con Laura Pariani	13.12.00
		Il dialetto, i giovani e il teatro dialettale nella Svizzera italiana	28.11.00
		DialetNet.ch: le sorti del dialetto fra lingua morta, lingua da salvare e lingua del futuro	14.12.01
		Dialetto e Università: 5a edizione dei corsi estivi di dialetto per studenti universitari	07.09.02
		Il dialetto delle valli italofone dei Grigioni in una nuova pubblicazione del Centro di dialettologia	16.12.04
		Il tagliacano, ovvero: quando a scuola era proibito parlare dialetto	28.03.10
		Dai blog ai socialnetwork: nuovi spazi di conquista per il dialetto	29.07.11
Viaggio nel rock dialettale di ieri e oggi	29.02.12		
Ritorno di fiamma per il vernacolo. Inchiesta tra la gente sullo stato di salute del dialetto	17.04.12		
Giovani e dialetto	20.09.14		
<b>Lingue nazionali o inglese?</b>			
<b>Lingue nazionali o inglese?</b>	In Ticino la riforma scolastica prevede l'aumento delle ore di inglese a scapito di quelle di francese	13.02.96	
	Nel Canton Ticino lo studio delle lingue nazionali sta cedendo il posto all'inglese	29.09.97	
	Un piano nazionale per l'insegnamento delle lingue capace di contenere l'avanzata dell'inglese	11.11.97	
	La decisione del Canton Zurigo di rendere l'inglese obbligatorio comprometterà il plurilinguismo?	19.11.97	
	A Zurigo un progetto pilota per l'insegnamento dell'inglese con l'apporto delle nuove tecnologie	16.01.98	
	L'apprendimento elementare delle lingue, le realtà alloglotte e l'avanzata dell'inglese in Ticino	06.02.98	
	Alle elementari di Davesco sono iniziate le lezioni facoltative di inglese	04.03.98	
	L'ingerenza dell'inglese nelle scuole svizzere può soppiantare le lingue nazionali?	02.04.98	
	L'inglese nelle Scuole elementari ticinesi è facoltativo. Lo si apprende attraverso giochi e canzoni	02.04.98	
	Sul modello di Zurigo, a Berna si propone l'insegnamento obbligatorio dell'inglese già alle elementari	19.08.98	
	Promozione dell'inglese in Svizzera: Ticino e Grigioni temono un declassamento dell'italiano	02.03.99	
	Successo per il corso facoltativo di inglese introdotto nelle Scuole elementari di Viganello	30.01.00	
	Nelle Scuole elementari di Appenzello Interno la prima lingua straniera sarà l'inglese a scapito del francese	10.02.00	
	Francese a ritmo di rap presso il Liceo di Bellinzona per contrastare l'ingerenza dell'inglese	20.03.00	
	Nelle Scuole elementari del Canton Zurigo l'apprendimento dell'inglese è ormai obbligatorio	15.09.00	
	Inglese lingua obbligatoria. Cosa ne pensa la Scuola del Canton Ticino?	19.09.00	
	Convegno dei direttori svizzeri dell'istruzione pubblica sull'obbligatorietà dell'inglese a scuola	21.09.00	
	Considerazioni degli allievi sull'importanza dell'inglese a scuola e nella vita	02.10.00	
	L'introduzione dell'inglese nelle Scuole del Canton Grigioni dove convivono già tre lingue e diversi dialetti	02.10.00	
	I Cantoni non sono riusciti a varare una soluzione federale sull'insegnamento delle lingue a scuola	11.06.01	
	Inglese o lingue nazionali: ogni regione linguistica potrà adottare la strategia che reputa migliore	11.06.01	
	Insegnanti abilitati ad insegnare sia l'italiano sia l'inglese nelle Scuole secondarie del Canton Grigioni	22.01.01	
	Il Dipartimento istruzione e cultura disegna lo scenario futuro per l'insegnamento linguistico in Ticino	25.09.01	
	Progetto di riforma dell'insegnamento delle lingue: in Ticino avanza l'inglese	05.12.01	
	Insegnamento obbligatorio dell'inglese nelle Scuole medie ticinesi: i pareri dei docenti	05.03.02	
	Considerazioni degli allievi sull'inglese obbligatorio nelle Scuole medie del Canton Ticino	05.03.02	
	La Cancelleria federale invita i funzionari pubblici a contenere l'uso dei termini in inglese	22.11.02	
	Nel Canton Zurigo l'introduzione dell'inglese come 2a lingua a partire dalla 2a elementare è una realtà	05.06.03	
	Secondo l'Ufficio federale di statistica, l'inglese minaccia il quadrilinguismo svizzero	12.04.05	
	A Montagnola una scuola elementare interamente in inglese	05.09.05	
	Appenzello Interno: bilancio positivo a 4 anni dall'introduzione dell'inglese nelle Scuole elementari	22.02.06	
	Radio World Switzerland: in Ticino aperto un nuovo canale digitale in lingua inglese	20.10.07	
Acquisire competenze in una lingua straniera alle elementari favorisce l'apprendimento delle lingue in generale	07.04.09		

**Identità culturale****L'italianità in Svizzera**

<b>L'italianità in Svizzera</b>	Una stretta di mano latina: i rapporti tra la Svizzera romanda e la Svizzera italiana	25.03.50
	Il sentimento e il valore dell'italianità nel Ticino	12.12.53
	Come è nata e si è sviluppata l'idea di italianità in Ticino: riflessioni di Francesco Chiesa	07.12.56
	Il ruolo della Scuola ticinese di cultura italiana fondata a Lugano durante la prima guerra mondiale	14.12.56
	Italianità, rosaspina del nostro cuore: la situazione nella Svizzera italiana	19.09.59
	Difendere l'italianità del Ticino significa difendere il carattere della Confederazione elvetica	14.10.63
	Italianità del Ticino minacciata dalla prosperità e dalla germanizzazione	04.06.64
	La difesa dell'italianità nel Ticino dipende dalla scuola	13.04.64
	La modernità rappresenta una minaccia per la comunanza etnica e culturale del Ticino con l'Italia	20.04.64
	La diffusione dell'italianità Oltre Gottardo	01.02.65
	Il Ticino in mostra alla 47a edizione del Comptoir di Losanna	23.09.66
	Giovanni Bonalumi, primo scrittore italofono invitato nel salotto letterario Café Romand di Losanna	19.04.80
	Promuovere la cultura italiana in Svizzera significa salvaguardare l'identità della Svizzera italiana	02.12.80
	La mancanza di orgoglio dei ticinesi è causa della perdita della loro identità italiana	02.09.81
	Gli immigrati italiani a nord delle Alpi finalmente possono accedere ai programmi RAI	13.12.85
	Ai confini della politica culturale in Ticino tra frontiere, radici, identità e italianità	25.01.89
	La RSI e il pubblico degli italofoeni residenti Oltralpe	28.10.90
	La cultura italoфона a Zurigo	18.09.91
	Giornali in lingua italiana a Zurigo: La Pagina e Agorà	18.09.91
	Bocciofila della Pro Ticino: un angolo di Ticino a Zurigo	20.09.91
	Identità e cultura italiana Oltre Gottardo: dibattito in diretta da Neuchâtel	15.11.91
	Le Elvezie dei ticinesi	04.02.92
	Il Ticino che si presenta alla Landi nel 1939	07.02.92
	Compagnia teatrale La Ribalta	15.01.97
	L'addio al Grottino ticinese di Basilea	21.03.98
	L'eredità di Giovanni Scartazzini, autore di uno tra i primi commenti eruditi alla Divina Commedia	01.03.02
Zurigo: visita al centro teatrale italiano Piccola commedia dell'arte	22.11.02	
Passato, presente e futuro della presenza italoфона a Berna	14.09.03	
Dall'esilio del ginevrino Sismondi ai soggiorni di Puccini a Vacallo: i legami tra Lucca e la Svizzera	06.01.04	
A Basilea la Pro Ticino intende potenziare la difesa della lingua italiana fuori dal Ticino	22.05.04	
Basilea e l'italianità	04.06.05	
Il cortile della masseria Pobbia di Novazzano: un angolo di Ticino al Ballenberg Museum	19.09.05	

**Il mito della Sonnenstube**

<b>Il mito della Sonnenstube</b>	Nella Sonnenstube ticinese il tempo non è sempre quello che ci si aspetterebbe	19.07.63
	Zoccoletti, cesti e boccalini: il carattere del Ticino che piace ai turisti	22.09.65
	Ticino, primavera a meridione: ambienti, tradizioni e aria buona	11.04.68
	Ieri e oggi: viaggio attraverso i luoghi intorno al Ceresio	21.07.72
	Il Ticino, la sua immagine e gli stereotipi: preparativi a Lugano per una diretta televisiva SRF	13.05.80
	Ciao Ticino: un musical che ha per tema il Ticino. Pareri e critiche del pubblico	26.10.80
	L'immagine del popolo allegro è difficile da sradicare	10.05.87
	Immagini del Ticino: è possibile uscire dai luoghi comuni?	26.05.89
	Visti da nord: esiste una Svizzera italiana oltre i luoghi comuni?	30.11.93
	Nuove sfide per promuovere il Ticino a Zurigo con il cibo, gli stereotipi, la musica e la cultura	18.03.97
	Boccalino pardolino: un look più artistico per il boccalino ticinese	14.08.99
	Camere federali in Ticino: un'occasione per mostrare la realtà della Sonnenstube	01.03.01
	Sonnenstube in crisi?	22.06.04
	Roulottes come dimore per cittadini confederati d'Oltralpe alla perenne ricerca della Sonnenstube	07.01.07
	Concorso di Ticino Turismo: chi indovina la meteorologia del week end vince un soggiorno nella Sonnenstube	22.03.10

		I Ticinesi visti dai turisti e l'immagine del Ticino veicolata Oltre Gottardo dalla Tessiner Zeitung	12.08.08
		Come godersi la Sonnenstube quando piove	18.08.08
		Non solo cliché: il boccalino è anche il premio della giuria dei critici indipendenti presenti al Festival di Locarno	12.08.10
		Ticino Einfach, vivere a Minusio e non parlare l'italiano: l'integrazione dei confederati residenti nella Svizzera italiana	23.10.10
		Zurigo, Züri Fäscht: il Ticino è ospite d'onore	06.07.13
		Boccalino Valley: gli stereotipi che contraddistinguono il Ticino sono duri a morire	09.10.13
		Come vedono il Ticino e i ticinesi nella Svizzera romanda e tedesca?	10.04.14
<b>L'apporto degli esuli</b>			
<b>L'emigrazione politica</b>			
<b>L'apporto degli esuli</b>	<b>L'emigrazioni e politica</b>	8 settembre 1943: i rifugiati italiani in Svizzera nel racconto di Ferruccio Parri	08.09.63
		Gli esuli italiani in Ticino durante gli ultimi 2 anni della seconda guerra mondiale	12.03.70
		Ticino, terra d'asilo: i profughi italiani negli ultimi due anni della seconda guerra mondiale	08.09.93
		Dopo l'effimera esperienza della Repubblica dell'Ossola, la popolazione si rifugia in Svizzera	24.10.94
		Il racconto di Antonietta La Mazza che trovò ospitalità in Svizzera durante la seconda guerra mondiale	20.12.94
		La vita dei rifugiati italiani in Svizzera dal 1943-1945	08.01.95
		Storia della presenza italiana in Svizzera, dal 1500 alla Seconda guerra mondiale	16.02.02
		I drammatici giorni del 1944 quando centinaia di profughi entrarono in Svizzera attraverso la Val Formazza	18.10.09
		L'importante ruolo svolto dal Ticino durante il Risorgimento	16.03.11
		Stabio: il racconto dei testimoni sui fatti accaduti lungo il confine all'indomani dell'armistizio del 1943	18.10.13
<b>Il ruolo delle tipografie</b>			
<b>L'apporto degli esuli</b>	<b>Il ruolo delle tipografie</b>	Roma: mostra dedicata alle pubblicazioni della Tipografia Elvetica di Capolago	07.12.60
		La Tipografia Elvetica di Capolago ebbe un ruolo importante nella storia del Risorgimento italiano	23.11.71
		Commemorazione per i 150 anni della Tipografia Elvetica di Capolago	09.10.80
		Campione d'Italia dedica una mostra alle pubblicazioni della Tipografia Elvetica di Capolago	12.09.82
		Meno conosciuta della Tipografia Elvetica, la Tipografia Agnelli fu altrettanto importante	01.05.99
		Nel 18.mo secolo la Tipografia Agnelli è stata un punto di riferimento per il mondo culturale e politico	13.12.02
		Il 150.mo dell'Unità d'Italia e il ruolo decisivo svolto dalla Tipografia Elvetica durante il Risorgimento	02.06.11
Ticino, terra di rifugio per tipografi	07.10.11		
<b>Una vivace stagione culturale</b>			
<b>Presenze italiane</b>			
<b>L'apporto degli esuli</b>	<b>Presenze italiane</b>	Il Presidente Luigi Einaudi porge gli auguri di Buon anno al popolo svizzero e ne ricorda l'ospitalità in tempo di guerra	01.01.53
		Curzio Malaparte, il clima culturale di Lugano e l'amicizia con Pino Bernasconi e Giuseppe Lepori	20.12.54
		Giovanni Battista Angioletti e le memorabili serate del suo periodo ticinese	02.09.61
		Indro Montanelli ricorda il soggiorno come profugo in Ticino	28.04.65
		Ignazio Silone ricorda il periodo trascorso in Svizzera come rifugiato durante la guerra	25.01.66
		Lugano, circolo di cultura: Eugenio Montale esprime il suo affetto e la sua simpatia per il Ticino	28.04.67
		Riccardo Bacchelli a colloquio con Guido Bezzola, Giovanni Orelli e Aldo Borlenghi	14.01.76
		Lugano: incontro con Giuseppe Ungaretti	29.01.76
		Ignazio Silone nella testimonianza di Aline Valangin	25.08.78
		Lugano, premiato Gianfranco Contini, cultore delle relazioni italo-svizzere	12.06.81
		Il rapporto di Gianfranco Contini con la Svizzera	12.06.81
		La Svizzera di Eugenio Montale, l'amore per i laghi ticinesi e l'amicizia con Pino Bernasconi	21.10.84
		Bacchelli e la Svizzera	07.07.91
		Dante Isella, il Premio BSI e gli scambi culturali italo-svizzeri	22.05.87
		Filippo Sacchi: un fuoriuscito a Locarno	03.06.87
		La Barca di Comolengo: un rifugio di perseguitati politici tra cui molti artisti e letterati	01.09.91
		Ignazio Silone e la Svizzera: convegno organizzato a Lugano dall'Associazione Carlo Cattaneo	08.11.93
		Incontro con Giancarlo Vigorelli che durante gli anni della guerra trovò esilio in Svizzera	04.12.94
		Luigi Einaudi e la Svizzera	21.04.98
		Una delegazione italo-svizzera visita la casa La Barca di Comolengo dove soggiornò Ignazio Silone	07.08.99
L'esilio svizzero dell'editore torinese Arnoldo Mondadori	21.09.99		
L'esilio svizzero del giornalista Indro Montanelli, espulso dal partito fascista per un articolo non gradito	24.09.99		

		Come molti altri, anche Franco Fortini ripara in Svizzera tra il 1943 e il 1945	20.06.04
		L'esilio di Arnoldo Mondadori a Lugano e la sua attività editoriale	30.03.06
<b>Una vivace stagione culturale</b>	<b>Nuovi fermenti: stampa, arte e letteratura</b>	<b>Nuovi fermenti: stampa, arte e letteratura</b>	
		Incontro con Don Felice Menghini, amico di molti letterati italiani profughi in Svizzera durante la guerra	1947
		Pino Bernasconi e Curzio Malaparte, compagni di viaggio in Ticino	19.07.57
		Aldo Borlenghi e Adriano Soldini spiegano l'importanza del Premio Libera Stampa nel panorama letterario italiano e svizzero	03.03.60
		Premio Libera Stampa a Giorgio Orelli	22.03.61
		Decimo anniversario del Premio letterario Libera Stampa, nato dall'amicizia tra letterati italiani e ticinesi in tempo di guerra	02.05.62
		Gli editori della libertà, la Collana di Lugano e il ruolo di Pino Bernasconi	37.03.1969
		Eugenio Montale e la pubblicazione di Finisterre a Lugano	27.01.73
		Le vicende di Giancarlo Vigorelli esule in Svizzera e le sue collaborazioni con il Corriere del Ticino	22.09.99
		Giovanni Battista Angioletti, organizzatore culturale a Lugano negli anni della guerra	28.11.96
		Grazie ai profughi nascono le pagine speciali dei giornali ticinesi. Arte, letteratura e lavoro è il supplemento di Libera Stampa	29.09.99
		I rifugiati di orientamento liberale si raccolgono intorno alla Gazzetta ticinese: nascono i supplementi L'Italia e Secondo Risorgimento	30.09.99
		Il supplemento Libertà di Popolo e Libertà riunisce i rifugiati politici italiani di area cattolica	01.10.99
		Cose d'Italia è il supplemento di Avanguardia, il giornale del Partito Liberale Radicale	05.10.99
		Gianfranco Contini dirige il supplemento di orientamento liberalsocialista Cultura e azione del giornale Il Dovere	06.10.99
		Lugano 1944: al Caffè Riviera si tiene una mostra di artisti italiani e ticinesi	19.12.01
		La vivacità culturale nella Svizzera italiana degli anni Quaranta grazie alla presenza di intellettuali italiani di spicco	14.10.02
		Il Premio Lugano riunisce giovani e veterani, intellettuali svizzeri e italiani	15.06.05
		La cultura nella Svizzera italiana in tempo di guerra e il ruolo degli internati italiani	18.05.05
		Nel 1938 Arnoldo Mondadori apre a Lugano la società Messaggerie librerie SA, conosciuta come Melisa	29.03.06
Giorgio Orelli: ricordi di Gianfranco Contini, Pino Bernasconi e della Collana di Lugano	29.10.11		
	<b>Da una generazione all'altra</b>		
<b>Da una generazione all'altra</b>		Ritratto dello scrittore ticinese Francesco Chiesa	05.07.61
		Amleto Pedrolì presenta Poesie Nuove e ricorda gli amici Angioletti, Ungaretti e Gonzato	20.11.61
		La via dell'Alpe: ricordo parzialmente sceneggiato di Giuseppe Zoppi	04.10.62
		L'eredità di Francesco Chiesa	13.07.71
		La Svizzera italiana che guarda all'Italia: incontro con Piero Bianconi	31.05.79
		Le nuove generazioni di letterati ticinesi nel racconto di Pino Bernasconi	09.11.80
		Medaglia e diploma di benemerito della cultura italiana a Piero Bianconi	22.04.82
		Da Francesco Chiesa alle nuove generazioni: scrittori emergenti nell'immediato dopoguerra	22.04.83
		Il mestiere di scrittore raccontato da Filippini, Salati e Mascioni in occasione dei 40 anni di vita dell'ASSI	07.12.84
		Influenze da Nord e da Sud determinano il clima culturale del Ticino	13.07.86
		Da Francesco Chiesa al rinnovato clima letterario nella Svizzera italiana	08.10.98
		Viaggio letterario nella Svizzera italiana del Novecento a cavallo tra il passato rurale e la modernità	19.10.01
		Ticino 1940-1945: arte e cultura di una nuova generazione	11.11.01
		Di impronta tardo ottocentesca, durante la Seconda guerra mondiale, la cultura ticinese ebbe modo di sprovvincializzarsi	10.12.01
		Pittori ticinesi e maestri italiani del Novecento: l'importanza della mostra allestita al Caffè Riviera di Lugano nel 1944	11.12.01
		I giovani artisti che dagli anni Trenta in poi cercarono di cambiare il substrato culturale di un Ticino ancora molto provinciale	11.12.01
		Gli anni Quaranta in Ticino: il rinnovamento culturale e le voci nuove della letteratura	12.12.01
		La collana di Lugano e il Premio Lugano, iniziative editoriali volte a promuovere le nuove generazioni	14.12.01
		Gli artisti del Caffè Riviera: maestri italiani del Novecento accanto a pittori ticinesi	19.12.01
		Una comune civiltà letteraria: Italia e Svizzera negli anni Quaranta	15.10.02
	Nella Svizzera italiana del dopoguerra il contrasto tra vecchio e nuovo è tangibile anche nella narrativa	15.05.05	
	I giovani scrittori italiani che si fanno strada nella Svizzera italiana del dopoguerra suscitano a volte critiche in patria	17.06.05	
	<b>Il contributo dei migranti</b>		
	<b>Presenze italiane Oltralpe</b>		
		Gli immigrati italiani in Svizzera e il loro apporto all'economia e alla cultura del Paese	16.12.64
		Birr, Canton Argovia: metà della popolazione è costituita da immigrati italiani	23.10.69
		Basilea: 25.mo Congresso FCLI, la più grande associazione di immigrati italiani in Svizzera	12.01.73
		Dino Larese, figlio di emigrati veneti, scrittore e docente nella Scuola elementare turgoviese di Amriswil	10.07.73



**Identità culturale**

<b>Presenze italiane Oltralpe</b>	A Berna una manifestazione per promuovere la solidarietà tra i cittadini svizzeri e i lavoratori italiani	01.11.78	
	Vivere tra Poggiomarino e Basilea: la scelta difficile di due adolescenti di 2a generazione	29.10.80	
	Capodanno in treno: interviste a immigrati italiani in viaggio verso il Sud	31.12.82	
	Immigrati italiani in Svizzera: tre storie di successo	29.11.85	
	Gli immigrati di 2a generazione e il forte richiamo del paese d'origine	03.10.86	
	Gli italiani di 2a generazione sono stranieri due volte	17.10.86	
	I badolatesi di Wetzikon nel Canton Zurigo	20.02.87	
	Come è cambiata l'immigrazione italiana: interviste ad alcuni operai di Baden nel Canton Argovia	02.11.90	
	Schwanden, Glarona: storia di un emigrato siciliano e della sua famiglia	16.11.90	
	Essere stranieri solo sul passaporto: i giovani di 2a generazione e la naturalizzazione	05.06.94	
	Zurigo: reazioni dei giovani di 2a generazione al No popolare per la naturalizzazione agevolata	12.06.94	
	Francesco Pagano, immigrato di Caserta da 40 anni a Zurigo	25.02.96	
	Camminata in compagnia di Massimo Rocchi, comico romagnolo stabilitosi a Berna	10.09.98	
	Paolo Caredda: portare a Zurigo la grande tradizione della pasticceria napoletana	17.04.00	
	Antiche tradizioni pugliesi a Zurigo: il panificio di Salvatore Fenuta	23.12.00	
	Da Eboli a Thun, nel Canton Berna: Umberto Laudati è un apprezzato cantante di Jodel	29.01.02	
	Stile italiano a Zurigo: incontro con Claudio Scattina, in arte Valentino	03.12.02	
	Incontro nella periferia della capitale elvetica con una famiglia di origine pugliese	14.09.03	
	Tradizioni culinarie italiane a Sciaffusa: nel laboratorio dell'artigiano rosticciere Daniele Peruch	29.09.03	
	Mario e i suoi sogni: ritratto di Mario Fulciti emigrato nel 1994 dalla Calabria a Zurigo	26.10.03	
	Moda su misura: incontro con Antonia Genovese titolare di un atelier di sartoria	18.11.03	
	Il sogno del ritorno in patria, fonte di ripensamenti per numerosi immigrati italiani di 1a generazione	21.11.03	
	Storie e sogni di Antonino Esteriore e di suo figlio Piero, 2a e 3a generazione di immigrati siciliani	07.11.04	
	La grande tradizione culinaria italiana a Zurigo: il ristorante di Gerardo Viggiano, emigrato a 16 anni	15.05.05	
	Little Italy zurighese: visita ai luoghi dove gli immigrati italiani gestiscono ancora molte attività	15.05.05	
	Giorgio Contini, campione svizzero di pugilato, emigrato dall'Italia per cercare la madre	15.05.05	
	Volevamo braccia, sono arrivati uomini: immigrati italiani sulle rive della Limmat	15.05.05	
	Berna: la 19a edizione dei giochi sportivi studenteschi coinvolge giovani della 3a generazione di immigrati	26.06.05	
Dalle Puglie a San Gallo per apprendere l'arte del ricamo: l'imprenditore Rocco Scasascia	09.10.05		
La Nazionale italiana vista da Zurigo: 600 bambini italiani davanti al maxischermo del Wankdorf	18.06.06		
Zurigo e Berna: case per anziani destinate agli immigrati di 1a generazione	01.03.13		
<b>Migranti in patria</b>			
<b>Il contributo dei migranti</b>	<b>Migranti in patria</b>	La vita dei ticinesi fuori cantone: gli svaghi, la vita dopo il lavoro e la Pro Ticino	30.06.65
		Emigrata dal Ticino nel 1961 Amelia Christinat Petralli entra nel Gran consiglio ginevrino	25.03.71
		Come sono visti e giudicati i ticinesi che vivono e lavorano Oltralpe?	17.01.78
		Zurigo: incontro con un venditore ambulante di castagne originario di Balerna	08.01.82
		Interviste a emigrati ticinesi di seconda generazione a Zurigo e dintorni	25.08.83
		Ragazze di convitto: l'emigrazione femminile verso gli stabilimenti industriali della Svizzera tedesca	08.03.88
		Lelocle, Neuchâtel: storie di due emigrati dal Ticino e dal Grigioni italiano	15.11.91
		La Zofingen dei ticinesi e dei migranti	26.05.93
		Schlieren, Zurigo: storia di Gino Pezzani, emigrato malscantonese di 84 anni	03.05.95
		Docente di Scuola elementare, lascia Locarno negli anni Settanta e trova lavoro a Montreux	26.04.96
		Da Bioggio a Ginevra: ritratto di Elena Reimann Rossinelli	14.05.01
		Storia di Albino Pezzotti emigrato ticinese a Berna dove fu usciere a Palazzo federale	06.02.02
		Flawil, San Gallo: storia della fabbrica di cioccolato fondata nel 1852 dal bieniese Aquilino Maestrani	09.10.05
		L'emigrazione nel Canton Giura di operai e artigiani ticinesi	07.01.06
		Alla ricerca dei discendenti dei ticinesi emigrati nel Canton Giura a partire dalla 2a metà dell'Ottocento	28.12.06
		Sessa: identità e storie di emigrati sessesi Oltralpe	07.04.10
		Raoul Pescia, nato da genitori emigrati a Zurigo, è da sempre legato al Ticino dove torna regolarmente	22.05.10
		Tracce ticinesi presenti nella città di Soletta	26.11.11
		Fondata dalla famiglia Rodoni di Biasca, la libreria italiana di Zurigo è un punto di incontro per gli italo-foni della città	02.12.11
		<b>Un angolo di Sardegna in Leventina</b>	

<b>Un angolo di Sardegna in Leventina</b>	A Bodio, la Monteforno dà lavoro a ticinesi e immigrati italiani, principalmente sardi		08.03.63	
	La Corale della Monteforno, un esempio di integrazione		23.07.65	
	Bodio, Monteforno: storie di una fabbrica e dei suoi operai		07.02.95	
	Manifestazione culturale Sardegna-Ticino organizzata dal Circolo emigrati sardi Coghinas di Bodio		02.12.84	
	L'ambasciatore italiano a Berna visita la comunità italiana della Monteforno		12.06.86	
	Maria Carta ospite del Circolo emigrati sardi di Bodio per la tradizionale festa Ticino-Sardegna		29.11.87	
	Suoni sardi nella chiesa romanica di S. Nicola a Giornico per la tradizionale festa Sardegna-Ticino		29.10.90	
	La festa del Circolo emigrati sardi Coghinas di Bodio è alla sua 22.ma edizione		06.10.02	
Numerosi gli ex operai della Monteforno presenti alla festa della comunità sarda di Bodio			04.10.04	
<b>Studiare fuori casa</b>				
<b>Studiare fuori casa</b>	<b>Studiare Oltralpe</b>			
	<b>Studiare Oltralpe</b>	Berna: manifestazione degli studenti ticinesi a favore della galleria stradale del Gottardo senza pedaggi		06.05.66
		Studenti ticinesi a Zurigo		28.03.83
		Zurigo: i problemi degli studenti provenienti dalla Svizzera italiana		29.08.85
		Incontro con gli studenti ticinesi di Friburgo in occasione del 100.mo anniversario della locale Università		17.11.89
		Incontro con gli studenti ticinesi che hanno scelto Ginevra come sede dei loro studi universitari		13.03.90
		Incontro con la realtà e gli studenti ticinesi del Politecnico federale di Losanna		28.02.91
		Incontro con gli studenti universitari ticinesi di Neuchâtel		14.11.91
		Incontro con gli studenti ticinesi che frequentano la facoltà di Scienze economiche a Ginevra		21.10.96
	<b>Studiare in Italia</b>	Testimonianze sugli studi e i problemi di integrazione degli studenti ticinesi a Losanna		25.01.02
		Friburgo: incontro con docenti e studenti provenienti dalla Svizzera italiana		04.02.02
		<b>Studiare in Italia</b>		
		Francesco Chiesa ricorda gli anni all'Università degli Studi di Pavia		26.10.55
		In Ticino l'italianità è incrinata da fenomeni quali l'abbandono delle Università italiane a favore di quelle d'Oltralpe		29.03.69
		Non solo materie umanistiche: aumenta il numero degli studenti ticinesi in Italia		09.01.87
		Incontro con gli studenti svizzero-italiani a Pavia		21.03.90
		Le autorità ticinesi e il Consiglio dei Decani si incontrano a Pavia per stabilire una convenzione		25.05.90
	Studenti ticinesi nelle Università italiane		11.11.94	
La classe dirigente ticinese tra la fine del Settecento e la metà dell'Ottocento si è formata a Pavia		17.01.95		
La federazione goliardica degli studenti ticinesi a Pavia si proponeva di promuovere l'italianità del Cantone		21.11.05		
Poemi, spettacoli e passatempi vari degli studenti goliardi dell'Università di Pavia		25.11.05		
<b>Una comune identità</b>				
<b>Gente di confine</b>	<b>Gente di confine</b>			
	Le località di confine, i loro abitanti e la fuga di Piero Chiara durante la guerra		04.02.83	
	Da Indemini ad Armio: bambini che attraversano la frontiera per recarsi a scuola		05.10.85	
	Frontaliere di Cremenaga in pensione compone brani musicali dedicati ai frontalieri		19.03.91	
	Percorrere 2000 gradini tutti i giorni per recarsi al lavoro oltre confine: la storia di Walter e del suo villaggio Crealla		05.07.93	
	Wanda Guanella, pittrice di frontiera		27.11.99	
	Angelo Meilis, di origine sarda, vive nella provincia di Sondrio e lavora in Engadina		30.04.06	
	Una nuova barriera impedisce agli abitanti di Villa di Chiavenna e Castasegna di comunicare		30.10.07	
	Ritratto di un frontaliere atipico: docente di italiano in Ticino nonché appassionato di musica e autore di racconti		22.12.08	
	Chiasso: Don Feliciani, parroco di frontiera, rilegge il Vangelo in chiave moderna		16.06.09	
	Bruno Ritter, un artista pendolare		13.01.06	
	Giovane casara di frontiera tra l'Alpe Cedullo nel Gambarogno e Verceia in Val Chiavenna		14.11.11	
	Riapertura del ponte sul Lovero tra Castasegna e Villa di Chiavenna		21.09.14	
	<b>Un museo per la storia della dogana</b>	<b>Un museo per la storia della dogana</b>		
Gandria: Museo delle dogane		1947/1949		
Le tecniche usate dai contrabbandieri in mostra presso il Museo doganale svizzero di Gandria		24.05.68		
Museo di Gandria: testimonianze sull'attività delle guardie di confine		27.06.78		
Museo di Gandria: mostra sugli oggetti appartenuti ai soldati internati in Svizzera durante la guerra		30.06.80		
Storie e curiosità del contrabbando in mostra al Museo doganale di Gandria		25.03.84		
Museo di Gandria: documenti e testimonianze raccontano la storia della dogana dal 1850 in poi		17.08.98		

		Il Museo di Gandria offre uno spaccato dell'attività delle guardie di confine e dei contrabbandieri	20.11.01	
		Profughi di ieri e di oggi in mostra al Museo delle dogane di Gandria	04.05.13	
		<b>Un sito paleontologico transfrontaliero</b>		
<b>Un sito paleontologico transfrontaliero</b>	<b>Monte San Giorgio, patrimonio UNESCO</b>	Storie del Monte San Giorgio	27.04.03	
		Il versante svizzero del Monte San Giorgio entra a far parte del patrimonio UNESCO	02.07.03	
		Festeggiamenti per l'iscrizione del versante svizzero del San Giorgio nel patrimonio UNESCO	26.03.04	
		San Giorgio in festa per la posa della targa UNESCO	31.05.04	
		Il versante italiano del San Giorgio si appresta a far parte del patrimonio UNESCO	20.01.07	
		Progetto per la creazione di un geoparco transfrontaliero riconosciuto dall'UNESCO	04.07.09	
		Il versante italiano del Monte San Giorgio entra a far parte del patrimonio UNESCO	02.08.10	
		Saltrio: festeggiamenti per il riconoscimento del versante italiano del Monte San Giorgio nel patrimonio UNESCO	20.04.11	
		<b>Una collaborazione Rai Ssr</b>	Monte San Giorgio: visita agli scavi di Besano	15.11.76
			Monte San Giorgio: identikit di un mondo perduto	22.11.76
			A caccia di fossili a Cascina di Meride sul Monte San Giorgio	29.11.76
			Sulle tracce dell'Askeptosaurus italicus al Museo di storia naturale di Milano	06.12.76
			Visita all'Istituto paleontologico dell'Università di Zurigo	13.12.76
			<b>La frontiera degli scrittori</b>	
<b>La frontiera degli scrittori</b>		Piero Chiara e Vittorio Sereni rivivono la loro infanzia trascorsa a Luino	10.03.65	
		Terra Matta di Alberto Nessi: racconti ambientati nel Mendrisiotto del passato	14.09.84	
		La presenza della letteratura svizzero-italiana in Italia	27.03.92	
		Incontro con Giovanni Orelli sul suo ultimo romanzo: Il treno delle italiane	26.10.95	
		Campione d'Italia: storie di lago e di gente di confine raccolte e raccontate da Sergio Grandini	13.12.97	
		Il treno, la valle e il confine: ritratto di Grytzko Mascioni tra Tirano e Campocologno	17.04.98	
		Varcar frontiere: convegno a margine del confine letterario tra poesia svizzero-italiana e lombarda	12.10.00	
		Laura Pariani, Anna Felder e Marta Morazzoni	15.10.05	
		A Runo, sulle pendici lombarde del Monte Lema, erano soliti trovarsi Piero Chiara e Giuseppe Prezzolini	02.11.06	
		Piero Chiara: sguardo sulla Svizzera. Mostra alla Biblioteca cantonale di Lugano	29.09.06	
		Quando Chiasso era l'Irlanda. Incontro con Fabio Pusterla	05.02.13	
		La vita degli operai italiani in Bregaglia: un racconto di Andrea Vitali illustrato da Bruno Ritter	11.03.12	
	Il confine di Alberto Nessi e del poeta curdo siriano in esilio Golan Haji	01.02.14		
	Una guida poetica tra Ticino e Lombardia	11.03.15		
		<b>Premi di confine</b>		
<b>Una comune identità</b>	<b>Premi di confine</b>	Premio Libera Stampa allo scrittore italiano Mario Colombi Guidotti	16.11.55	
		Intervista a Vasco Pratolini, in Ticino per incontrare gli amici del Premio Libera Stampa	16.06.69	
		Piero Chiara annuncia l'attribuzione del Premio Lago Maggiore a Mario Agliati e Rodolfo Mosca	11.10.77	
		Nuova Antologia: istituito a Campione d'Italia il premio italo-svizzero riservato ai giovani	12.01.81	
		Ticino, Piemonte e Lombardia: si è tenuta a Locarno l'ottava edizione del Premio Lago Maggiore	15.09.85	
		Premio Nuova Antologia attribuito a Gianfranco Contini	27.09.86	
		Indro Montanelli annuncia il Premio Campione d'Italia attribuito a Claudio Nembrini	08.05.88	
		Attribuito il Premio Lago Maggiore a Maria Corti, Pierre Codiroli e Giuseppe Zois	11.09.89	
		Prima edizione del Premio Chiara: presenti rappresentanti del mondo culturale lombardo e ticinese	22.05.89	
		Incontro con Giovanni Bonalumi vincitore del Premio Campione	18.12.89	
		Premio Nuova Antologia attribuito a Giorgio Orelli	06.10.90	
		Consegnato il Premio Libera Stampa allo storico italiano Alessandro Galante Garrone	29.10.90	
		Ticino, Lombardia e Piemonte: 14a edizione del Premio Lago Maggiore	16.09.91	
		Premio Chiara: a Mario Agliati il Premio speciale alla carriera	25.05.92	
		Premio Nuova Antologia a Carlo Bo e a cinque giovani studiosi italiani e svizzeri	26.11.94	
		Premio Lago Maggiore a E. Lombardi, F. Calvi, C. Chiericati, F. Ceppi, D. Rüesch e Giovanni Orelli	25.09.95	
Intervista ai 5 finalisti del Premio Chiara Giovani	25.04.97			
Remo Fasani è tra i vincitori del Premio letterario Renzo Sertoli Salis giunto alla sua 3a edizione	31.10.99			

		Premio Chiara Giovani a Santi Giovanni Raineri di Tradate e ai ticinesi Andrea Fazioli e Martino Maggetti	30.09.01	
		Cerimonia di consegna del Premio Chiara, aggiudicato alla scrittrice svizzera Anna Ruchat	26.09.05	
		Cerimonia per l'assegnazione del 10° Premio Chiara alla carriera a Dante Isella	01.04.07	
		<b>La frontiera che unisce</b>		
<b>La frontiera che unisce</b>	<b>L'Insubria</b>	<b>L'Insubria</b>		
		Una frontiera che non divide ma unisce: incontro con Remigio Ratti	18.12.92	
		Costituita ufficialmente la Regio Insubrica con lo scopo di favorire la collaborazione transfrontaliera	19.01.95	
		Lugano: interviste volanti sul significato della parola Insubria	25.05.98	
		Impressioni degli studenti a poche ore dall'inaugurazione dell'Università dell'Insubria a Varese	23.11.98	
		Studenti lombardi e ticinesi a confronto: un progetto della Regio Insubrica	23.04.99	
		Scambio tra istituti di formazione professionale promossi dalla Regio Insubrica	15.10.99	
		Un convegno per coordinare le università del territorio insubrico	12.05.01	
		L'Orchestra dell'Insubria in Val Piora per celebrare l'anno dell'acqua	02.08.03	
		L'identità storica dello spazio insubrico: convegno organizzato dall'Istituto di storia delle Alpi	28.02.03	
		I progetti della Regio Insubrica a 10 anni dalla sua fondazione	16.06.05	
		La musica come tema di collaborazione tra il Conservatorio della Svizzera italiana e l'Università dell'Insubria	03.07.06	
	Mogno: concerto dell'Orchestra dell'Insubria in una magnifica cornice naturale	21.07.07		
			<b>Interreg, InterAlp e MediaAlp</b>	
	<b>Interreg, InterAlp e MediaAlp</b>	Grazie ad un'iniziativa Interreg giovani italiani alla Scuola dei tecnici dell'abbigliamento	10.03.93	
		Monte Tamaro: programma Interreg destinato alla rivitalizzazione delle regioni di montagna	28.09.96	
		Como: presentazione del programma Interreg a favore dello sviluppo delle regioni transfrontaliere	13.03.97	
		Locarno: presentazione del progetto InterAlp per il recupero delle vie storiche tra Vallese, Ossola e Ticino	09.02.99	
		Strade di pietra: un progetto Interreg volto alla creazione di una cartografia transfrontaliera	17.06.99	
		Como, Chiesa dei Santi Cosima e Damiano: tracce dei transiti medievali nelle terre insubriche	23.11.99	
		La Via del ferro: un tracciato storico che unisce la Val Cavargna e la Val Morobbia	13.07.01	
		Ticino e province di Novara e Verbania in un progetto Interreg che coinvolge i mass media	18.01.02	
		Sondrio: un museo virtuale per promuovere itinerari culturali tra Valtellina e Val Bregaglia	06.09.03	
	MediaAlp: un portale RSI per promuovere diverse regioni dell'arco alpino	17.11.05		
			<b>Sconfinamenti</b>	
	<b>Sconfinamenti</b>	Giovani sciaffusiani a Piuro per gli scavi archeologici: una tra le prime collaborazioni transfrontaliere	05.08.66	
		Una marcia per valorizzare il patrimonio culturale transfrontaliero tra le Centovalli e il Parco della Valgrande	19.06.99	
		Reterhaetia: una mostra per evidenziare la rete di scambi tra artisti valtellinesi e grigionesi	29.09.99	
		Domodossola: matrici culturali comuni per 450 espositori di una rassegna alpina italo-svizzera	01.07.00	
		Villadossola: editoria transfrontaliera alla fiera del libro La Fabbrica di carta	01.05.00	
		Programma di scambi tra il Conservatorio Verdi di Milano e il Conservatorio della Svizzera italiana	23.05.01	
		Frontiere a confronto: mostra fotografica allestita nei magazzini FFS di Chiasso	05.10.01	
		La Fiera di Varese sottolinea i legami economici e culturali tra la provincia di Varese e il Canton Ticino	19.09.02	
Giornate grigionitaliane dedicate ai molteplici significati della frontiera tra passato, presente e futuro		21.09.02		
Sensi, rapporti e prospettive di frontiera: convegno ASSI alla Biblioteca cantonale di Lugano		05.04.03		
Artisti di frontiera in mostra presso la Fondazione Longhi di Firenze		01.05.04		
L'Associazione italo-svizzera Scavi di Piuro compie 50 anni		04.12.07		
Chiasso, città di frontiera e polo culturale tra il Ticino e il Nord Italia		09.04.08		
ArteBregaglia: un percorso artistico tra Grigioni e Lombardia		18.07.08		
Chiasso, Geografie dell'invisibile: Un percorso artistico nella zona di confine tra Svizzera e Italia		29.10.08		
Gastronomia di Valtellina e Grigioni in viaggio sul Treno dei sapori che attraverserà le Alpi da Poschiavo alla Lombardia		21.10.10		
Trattative bilaterali per una scuola transfrontaliera tra la Val Bregaglia e la Val Chiavenna		18.03.12		
Bocciato il progetto Scuola oltre il confine tra Promontogno e Villa di Chiavenna. Sarebbe stato il primo in Svizzera		11.01.13		
Milano: presentata l'iniziativa di Pro Helvetia Viavai, contrabbando culturale Svizzera Lombardia	19.10.13			
Arte riprogrammata: uno dei progetti dell'iniziativa transfrontaliera Viavai contrabbando culturale Svizzera Lombardia	07.09.14			
Primo viaggio dello Slow train del gusto, un'iniziativa della Valtellina e della Val Poschiavo	19.10.14			

### Promotori e reti

<b>L'Università</b>			
<b>L'Università à</b>	<b>Italianistica Oltralpe</b>		
	<b>Italianistica Oltralpe</b>	Francesco De Sanctis nel 1856 ottenne la cattedra di letteratura italiana al Politecnico di Zurigo	18.09.67
		Incontro con Gianfranco Contini, nominato professore ordinario nel 1938 all'Università di Friburgo	02.12.68
		Omaggio a Guido Calgari, scrittore e docente di letteratura italiana al Politecnico federale di Zurigo	14.12.79
		Incontro con Giovanni Bonalumi, scrittore e docente di italianistica a Basilea	20.09.82
		La letteratura svizzera in lingua italiana presentata all'Università di Losanna	23.05.87
		Università di Friburgo: ultima lezione di Padre Giovanni Pozzi che lascia all'età di 65 anni la cattedra di italiano	25.06.98
		Incontro con Remo Fasani, scrittore e docente di italianistica all'Università di Neuchâtel	28.01.89
		Ottavio Besomi titolare della cattedra di italiano al Politecnico di Zurigo dopo Dante Isella	30.05.89
		L'apporto di Contini alla cultura del Novecento: considerazioni di Dante Isella e Maria Corti	11.02.90
		Alessandro Martini presenta il centro di Studi italiani all'Università di Friburgo	26.11.94
		Ricordo di Giuseppe Zoppi, scrittore e docente di italianistica al Politecnico di Zurigo dopo De Sanctis	12.09.96
		Padre Pozzi e la promozione dei contatti tra la cultura universitaria italiana e quella svizzera	17.10.00
		Soddisfazione a Sud delle Alpi per la decisione del Politecnico di Zurigo di mantenere la cattedra di italiano	14.11.02
		Ottavio Besomi lascia la cattedra di italianistica al Politecnico federale di Zurigo	30.01.02
		Tatiana Crivelli, docente straordinaria di letteratura italiana al Politecnico di Zurigo	31.10.03
		Preoccupazioni per la decisione dell'Università di Neuchâtel di sopprimere la cattedra di italianistica	16.12.04
		Neuchâtel: manifestazione contro il progetto di soppressione della cattedra di italiano	15.01.05
		Università di Basilea: un simposio come risposta al ridimensionamento delle cattedre di italianistica	20.01.05
		Appello della Commissione Svizzera-UNESCO in favore della salvaguardia delle cattedre di italiano	30.01.05
		L'Università di Neuchâtel conferma la soppressione della cattedra di italiano	21.01.05
		Ipotesi a favore della centralizzazione dell'insegnamento universitario dell'italiano in alcuni atenei	28.01.05
		Il ridimensionamento delle cattedre di italianistica nelle Università svizzere continua a far discutere	07.02.05
		Manifestazione contro l'abolizione della cattedra di italiano all'Università di Neuchâtel	15.03.05
		Ripristinata la cattedra di letteratura italiana all'Università di Zurigo	26.09.07
		Gianni Celati, ospite per un semestre quale docente di letteratura italiana al Politecnico di Zurigo	18.02.09
		La prestigiosa cattedra di letteratura italiana e la presenza della lingua e della cultura italiana a Zurigo	13.10.12
		L'Università di Basilea ospita un dibattito sull'italianità in Svizzera	16.11.12
	L'italiano sulle frontiere: convegno proposto dall'Istituto di italianistica dell'Università di Basilea	09.05.14	
	L'italianità fuori dai confini dell'Italia: convegno organizzato dall'Università di Zurigo	23.05.14	
	<b>L'Istituto di studi italiani</b>		
	<b>L'Istituto di studi italiani</b>	Creazione di un Istituto di studi italiani in seno all'Università della Svizzera italiana	05.03.07
		Incontro con il Direttore dell'Istituto di studi italiani Carlo Ossola, in occasione dell'inizio del corso di Master	19.09.07
I classici della letteratura, un progetto della RSI in collaborazione con l'Istituto di studi italiani		19.06.09	
Incontro con il filologo, critico letterario e docente universistario Carlo Ossola		25.10.09	
Da Hanoi all'Istituto di studi italiani di Lugano: incontro con la giovane studentessa Thuy Hien Le		29.01.11	
Dall'Armenia all'Istituto di studi italiani di Lugano: incontro con la studentessa Hasmik Vardanyan		05.02.11	
Daria Farafonova, docente all'Università di San Pietroburgo e studentessa presso l'Istituto di studi italiani di Lugano		12.02.11	
Da Kiev all'Istituto di studi italiani di Lugano: incontro con Mariia Semegen che conosce l'italiano da soli 5 anni		19.02.11	
Lugano, Istituto di studi italiani: incontro con la studentessa montenegrina di origine croata Vlasta Jankovic		26.02.11	
Lugano, Istituto di studi italiani: incontro con la studentessa rumena Veronica Ardelean		05.03.11	
Incontro con Mira Mocan, docente rumena di letteratura italiana all'Università di Roma Tre e all'ISI di Lugano		19.03.11	
Incontro con Corrado Bologna, professore all'Università di Roma Tre e all'ISI di Lugano	12.06.11		
<b>La Scuola</b>			
<b>Nella Svizzera italiana</b>			
	L'apprendimento della lingua italiana in Ticino: un'inchiesta denota un impoverimento	24.04.84	
	Un comitato per la difesa dell'insegnamento della lingua italiana nelle Scuole medie del Canton Ticino	06.02.87	
	Bambini alloglotti imparano l'italiano	17.10.89	
	Bambini italofoeni e bambini alloglotti: apprendimento della lingua italiana e integrazione	19.10.90	
	L'insegnamento dell'italiano agli allievi alloglotti: richieste del Gruppo docenti delle Scuole di Giubiasco	26.05.92	
Paolo e i suoi amici, libretto per la gioventù del Centro didattico cantonale	14.10.92		

**La Scuola**

	L'insegnamento della lingua italiana tra nuove metodologie e tradizione: convegno a Trevano	30.10.97
	Nuove prospettive per l'insegnamento della lingua italiana nelle scuole elementari	24.06.98
	A Poschiavo un corso intensivo per docenti all'insegna del rafforzamento della lingua italiana nei Grigioni	14.06.99
	A Locarno un corso di lingua e cultura italiana per docenti d'Oltre Gottardo	05.07.99
	L'insegnamento della lingua italiana nelle scuole dell'obbligo del Ticino, dei Grigioni e del Canton Uri	04.02.00
	Roveredo: corsi intensivi di italiano per docenti grigionesi di lingua tedesca	19.06.00
	Scrivere fuori dai banchi: il tema di italiano diventa un concorso per studenti delle Scuole secondarie	17.03.01
	Docenti ticinesi e del Grigioni italiano perfezionano le loro conoscenze sull'insegnamento della lingua italiana	25.08.01
	Corso di aggiornamento sulla didattica dell'italiano in Ticino	15.11.01
	Culture in movimento: il Comune di Chiasso promuove corsi di italiano per adulti stranieri	05.11.02
	Scrivere fuori dai banchi: concorso letterario per il miglior tema di italiano	22.02.03
	A cosa serve studiare l'italiano nelle scuole dell'obbligo e nelle scuole professionali?	03.03.05
	Culture in movimento: il Comune di Chiasso organizza corsi di italiano per mamme immigrate	01.10.11
	<b>Oltre Gottardo</b>	
	Il ruolo della Svizzera italiana nella promozione dell'italianità Oltre Gottardo	19.06.91
	Introduzione obbligatoria dell'italiano nelle scuole. Cosa ne pensano gli esperti Oltre Gottardo?	24.01.92
	Italiano obbligatorio per conseguire la Maturità a nord delle Alpi. No alla proposta di Flavio Cotti	30.01.92
	Sconforto per l'imminente chiusura dell'Istituto privato per italofoeni Montana di Zugo	29.11.95
	Contro ogni previsione, Samnaun in Engadina sceglie l'italiano come 2a lingua obbligatoria alle elementari	27.11.97
	L'intenzione di alcuni Cantoni di promuovere l'inglese a scuola rappresenta un rischio per la lingua di Dante	02.03.99
	Basilea: porte aperte al Polo scolastico italiano	24.10.09
	A Sarnen, nel Canton Obwaldo, sono pochissimi gli studenti che portano la lingua italiana alla Maturità federale	15.02.11
	Nel Canton Obwaldo il Consiglio di Stato intende eliminare l'italiano dalle materie obbligatorie insegnate al Liceo	17.10.11
	Critiche del capo DECS Manuele Bertoli alla decisione di Obwaldo di eliminare l'italiano dalle materie d'esame al Liceo	23.11.11
	Visita al Liceo di Sarnen alla vigilia della decisione del Parlamento di abbandonare l'insegnamento obbligatorio dell'italiano	01.12.11
	Rassicurazioni del Consiglio federale sul plurilinguismo svizzero dopo la decisione di Obwaldo di abbandonare l'italiano	12.12.11
	4418 firme raccolte a Sarnen per dire no all'abolizione dell'italiano al Liceo decisa dal Canton Obwaldo	24.11.11
	Il Parlamento Obwaldese conferma la decisione di eliminare l'italiano dalle materie d'esame al Liceo	29.06.12
	Il Liceo Musegg di Lucerna intende introdurre l'insegnamento obbligatorio dell'italiano	03.04.12
	Dibattito sull'insegnamento dell'italiano in Svizzera, oltre i confini dell'italofonia	06.09.13
	A Briga l'USI promuove un percorso didattico sperimentale sull'insegnamento della lingua e cultura italiana	01.10.13
	Arretramento dell'insegnamento dell'italiano nei licei elvetici. Tra le cause la scarsità di offerta e domanda	05.11.13
	L'italiano deve essere lingua fondamentale in tutti i Licei del Paese: lo conferma la Commissione svizzera di Maturità	05.11.13
	Petizione per chiedere al Canton Argovia di rinunciare alla soppressione delle lezioni di italiano nelle Scuole medie	04.03.14
	Argovia rinuncia all'abolizione dell'insegnamento dell'italiano: soddisfazione del Forum per la lingua italiana in Svizzera	05.04.14
	Dati incoraggianti sul numero di allievi che studiano l'italiano a nord delle Alpi	19.05.14
	Competenze federali e cantonali in materia di insegnamento delle lingue nazionali a scuola	10.10.14
	<b>Uri per l'italiano</b>	
	L'italiano come 2a lingua nazionale nelle scuole del Canton Uri: incontro tra autorità ticinesi e urane	04.10.89
	Uri potrebbe scegliere l'italiano come 2a lingua nazionale da insegnare nelle scuole	01.11.89
	Uri ha deciso di introdurre l'italiano come 2a lingua nazionale da insegnare nelle Scuole elementari e medie	03.05.90
	A Sorengo 1° corso pilota di italiano per docenti del Canton Uri	11.07.91
	A Sorengo procedono i corsi speciali di italiano per docenti del Canton Uri	15.07.93
	Erstfeld: visita alla scuola elementare Jagdmatt alla vigilia della festa dell'amicizia tra i Cantoni Uri e Ticino	02.09.94
	Impara la lingua del tuo vicino: grande festa a Göschenen per celebrare l'amicizia tra Uri e Ticino	03.09.94
	Uri e Ticino festeggiano la decisione di introdurre nelle scuole urane l'italiano come 2a lingua	03.09.94
	Italiano nel Canton Uri: festa a Castelgrande per celebrare la fine della fase introduttiva del progetto	31.08.96
	Bilancio a 9 anni dall'introduzione dell'italiano nelle Scuole elementari del Canton Uri	21.05.98
	Visita alle Scuole di Sisikon e Bürglen dove da anni si insegna l'italiano come 2a lingua	21.05.98
	Uri e Ticino: bambini di Caveragno e Seedorf visitano il Museo dedicato a Guglielmo Tell	03.06.98
	<b>Archivi</b>	
	La Biblioteca Cantonale di Lugano diventa proprietaria del Fondo Prezzolini	14.04.78

## Archivi

Visita alla Biblioteca Cantonale di Lugano dopo l'acquisizione del prezioso Fondo Prezzolini	21.07.80
Giornata di studio su Giuseppe Prezzolini presso il Liceo cantonale di Lugano	06.02.82
Una nuova donazione di documenti arricchirà il Fondo Prezzolini della Biblioteca Cantonale di Lugano	02.02.83
L'archivio di Ennio Flaiano presso la Biblioteca Cantonale di Lugano	11.10.85
L'archivio di Giuseppe Prezzolini in mostra presso la Biblioteca Cantonale di Lugano	17.02.86
Presentazione dedicata ad Ennio Flaiano presso la Biblioteca Cantonale di Lugano	19.01.89
Berna: inaugurato l'Archivio svizzero di letteratura	11.01.91
Lugano dedica una mostra a Giuseppe Prezzolini	25.09.92
Dopo Prezzolini e Flaiano, anche Guido Ceronetti ha scelto di affidare le sue preziose carte al Ticino	20.09.94
Il fondo Flaiano in un convegno di studio organizzato dalla Biblioteca Cantonale di Lugano	20.11.92
L'importanza e l'eterogeneità del Fondo Flaiano custodito dalla Biblioteca Cantonale di Lugano	15.10.99
La Biblioteca Cantonale di Lugano si arricchisce grazie all'acquisizione del Fondo Tomizza	04.02.05
L'archivio degli scrittori della Svizzera italiana presso la Biblioteca nazionale di Berna	18.01.13

## Palazzo federale

## Consiglieri federali di lingua italiana

## Stefano Franscini

Stefano Franscini	Ritratto di Stefano Franscini in occasione del 150.mo anniversario della nascita: discorsi pubblici	23.10.46
	La vita e l'opera di Stefano Franscini	27.04.56
	Berna: alla ricerca della casa dove abitò Franscini, primo consigliere federale ticinese	02.11.68
	Ritratto dello statista ticinese Stefano Franscini	08.01.96
	Commemorazione a Bodio per ricordare i 200 anni dalla nascita di Stefano Franscini	26.03.96
	Stefano Franscini dà voce alla scultura che lo rappresenta	22.02.99
	La popolarità di Stefano Franscini e la sua complessa personalità intellettuale in mostra a Villa Ciani	02.04.07
Inaugurazione della mostra dedicata a Stefano Franscini presso Villa Ciani a Lugano	08.06.07	

## Giovanni Battista Pioda

Giovanni Battista Pioda	A 100 anni dalla nascita, ritratto in immagini di Giovanni Battista Pioda	03.11.82
	Ritratto di Giovanni Battista Pioda, Consigliere federale e diplomatico svizzero in Italia	17.06.12

## Giuseppe Motta

Giuseppe Motta	Discorso di Giuseppe Motta in occasione della Festa federale	20.09.36
	La vita e la carriera di Giuseppe Motta	20.01.65
	Ritorno ad Airolo, sua terra natale, delle spoglie di Giuseppe Motta	28.08.71
	Ad Airolo si commemora Giuseppe Motta	23.01.80
	Biografia dello statista Giuseppe Motta a 40 anni dalla sua morte	23.01.80
	Dalla Leventina alla scena internazionale: biografia dello statista Giuseppe Motta	22.01.84

## Enrico Celio

Enrico Celio	Enrico Celio nominato Consigliere federale: allocuzione e giuramento davanti all'Assemblea federale	22.02.40
	La vita e la carriera di Enrico Celio in un incontro registrato in occasione del suo 80.mo compleanno	22.06.69

## Giuseppe Lepori

Giuseppe Lepori	Il Ticino ha di nuovo un Consigliere federale: cronaca dell'elezione di Giuseppe Lepori	16.12.54
	Il Ticino si appresta ad accogliere con grande entusiasmo il neo eletto Consigliere federale Giuseppe Lepori	18.12.54
	Questo Ticino: incontro con il politico e ex Consigliere federale Giuseppe Lepori	25.07.63
	La vita e la carriera di Giuseppe Lepori a 3 giorni dalla sua scomparsa	09.09.68

## Nello Celio

Nello Celio	Viaggio verso il Ticino del neo eletto Consigliere federale Nello Celio	21.12.66
	Incontro con il Presidente della Confederazione Nello Celio	10.12.72
	La vita, i ricordi e la carriera politica di Nello Celio	11.02.87

## Flavio Cotti

Flavio Cotti	Un Consigliere federale ticinese: cosa ne pensano i cittadini svizzeri e gli esperti?	07.11.86
	Consiglio federale: attesa la nomina di Flavio Cotti	10.12.86
	Arrivo alla stazione ferroviaria di Bellinzona del neo eletto Consigliere federale Flavio Cotti	18.12.86
	Con la partenza di Flavio Cotti, tra le lingue del nuovo Consiglio federale non ci sarà più l'italiano	11.03.99

## L'italiano nell'amministrazione federale

<b>Palazzo federale</b>	<b>L'italiano nell'amministrazione federale</b>	Assenza dell'italiano nello Stato federale: rivendicazioni della deputazione ticinese	22.03.90
		Deputazione ticinese a Berna: l'italiano è sempre all'ordine del giorno	12.06.90
		Helvetia Latina: garantire il giusto spazio alle lingue latine all'interno dell'amministrazione federale	18.09.90
		Il numero degli italofoeni nell'amministrazione federale è troppo ristretto	02.10.90
		Primi passi verso l'abolizione della discriminazione della lingua italiana nell'amministrazione federale	04.09.91
		Completamento dei servizi del Parlamento svizzero: nasce il Segretariato di lingua italiana	17.12.92
		Ruolo e statuto delle 4 lingue ufficiali nelle amministrazioni pubbliche del Paese	11.10.96
		Riduzione del numero di funzionari italofoeni in seno agli apparati dell'amministrazione federale	21.01.04
		Come contrastare il fenomeno dello scarso utilizzo della lingua italiana nell'amministrazione federale?	08.12.04
		Helvetia Latina denuncia l'incremento di germanofoni in seno all'amministrazione federale a scapito delle minoranze	28.11.05
		Ancora poco soddisfacente la risposta di Berna sul numero esiguo di funzionari italofoeni	11.09.08
		Le difficoltà di mantenere un'adeguata rappresentanza italofoena a Berna	17.09.09
		Un consulente ticinese per la politica delle lingue fornirà le dovute garanzie alle minoranze linguistiche del Paese	17.12.09
		Coscienza svizzera organizza un convegno sulla lingua italiana negli apparati governativi della Confederazione	16.01.10
		Il peso specifico della cultura italofoena a Palazzo federale	22.10.10
		A due anni dall'introduzione della Legge sulle lingue: molte parole spese, pochi i fatti	12.06.12
		Cosa fare per ottenere una vera uguaglianza tra idiomi nazionali in seno all'amministrazione federale?	12.06.12
		Il Consiglio nazionale approva la mozione sulla diversità linguistica nell'amministrazione federale	18.09.12
		Il Consiglio federale rivede i parametri sulla presenza delle minoranze linguistiche nell'amministrazione federale	13.03.13
		Premio alla Cancelliera della Confederazione per l'impegno a favore della comprensione fra regioni linguistiche	14.10.13
Nominata una delegata per la tutela del plurilinguismo nell'amministrazione federale	10.04.13		
Nuove misure per garantire il plurilinguismo in seno all'amministrazione federale	27.08.14		
<b>Principali basi legali sulle lingue</b>			
<b>Principali basi legali sulle lingue</b>	Nuovo articolo costituzionale sul plurilinguismo: annunciato il progetto definitivo	17.09.90	
	Il Consiglio federale ha pubblicato il messaggio sulla revisione dell'articolo costituzionale sul plurilinguismo	15.03.91	
	Il nuovo articolo costituzionale sulle lingue si prefigge di sostenere gli idiomi minacciati	22.09.93	
	L'articolo costituzionale sulle lingue è stato votato dal Consiglio nazionale in trasferta a Ginevra	22.09.93	
	Il Consiglio degli Stati dibatte l'articolo costituzionale sulle lingue ridimensionandone le ambizioni	15.06.94	
	Il Consiglio nazionale ridimensiona le ambizioni dell'articolo costituzionale sulle lingue	31.01.95	
	Pro e contro della versione ormai ridotta dell'articolo costituzionale sulle lingue	01.02.95	
	Ruth Dreifuss lancia la campagna per la votazione sul nuovo articolo linguistico	09.01.96	
	Revisione dell'articolo costituzionale sulle lingue: allocuzione di Flavio Cotti	28.02.96	
	Possibilità e limiti del nuovo articolo costituzionale sulle lingue: convegno organizzato da Coscienza svizzera	02.03.96	
	Contenuti del nuovo articolo costituzionale sulle lingue in votazione tra pochi giorni	03.03.96	
	Il popolo svizzero ha espresso solidarietà nei confronti delle minoranze linguistiche	10.03.96	
	A 5 anni dal sì del popolo svizzero, il progetto di legge sulle lingue è in ritardo	26.10.01	
	Il Consiglio federale ha per ora rinunciato a presentare la nuova legge sulle lingue	19.05.04	
	Tenda del plurilinguismo a Berna alla vigilia del dibattito parlamentare sulla nuova legge	13.12.06	
	La deputazione ticinese a Berna promuove un dibattito pubblico sul plurilinguismo	01.06.10	
	Il Consiglio federale ha adottato l'ordinanza sulle lingue, il cui testo mette in pratica una legge fortemente voluta dal Parlamento	04.06.10	
<b>Organizzazioni</b>			
<b>Forum per l'italiano in Svizzera</b>			
<b>Forum per l'italiano in Svizzera</b>	Prima riunione del Forum che raggruppa diverse organizzazioni per il sostegno e la promozione dell'italiano a Nord delle Alpi	30.11.12	
	Diego Erba coordinerà il Forum per l'italiano in Svizzera	01.05.13	
	Coira: seduta del Forum per l'italiano in Svizzera incentrata sul tema dell'insegnamento dell'italiano a Nord delle Alpi	01.05.13	
	Grande soddisfazione del Forum per la lingua italiana in Svizzera per il successo ottenuto nel Canton Argovia	05.04.14	
<b>Coscienza svizzera</b>			
<b>Coscienza svizzera</b>	Lugano: il gruppo di lavoro Coscienza svizzera affronta il tema del quadrilinguismo elvetico	13.03.90	
	Coscienza svizzera e RSI discutono intorno al progetto ticinese per l'Esposizione nazionale	04.02.94	
	La ramina d'Europa: manifestazione organizzata a Chiasso da Coscienza svizzera	20.03.92	
	Serie di conferenze organizzate da Coscienza svizzera per difendere l'italianità	24.01.05	
La situazione della lingua italiana in Svizzera: conferenza organizzata da Coscienza svizzera a Bellinzona	29.01.05		



Organizzazioni		Coscienza svizzera organizza un convegno sulla lingua italiana utilizzata negli apparati governativi della Confederazione	16.01.10	
		Promozione dell'italiano e del plurilinguismo: Coscienza svizzera intende elaborare nuove strategie per coinvolgere i giovani	23.11.13	
	<b>Pro Grigioni italiano</b>			
	Pro Grigioni italiano		La Pro Grigioni italiano e la difesa della lingua e della cultura italiana	17.05.68
			Festeggiamenti a Coira per il 50.mo della Pro Grigioni italiano	21.05.68
			Coira: la Fondazione Maletti e la Pro Grigioni italiano festeggiano gli 80 anni di Reto Rödel	23.05.78
			La Pro Grigioni e la tutela dell'italiano in Val Poschiavo grazie anche al contributo della RSI	09.09.83
			L'operato di Arnoldo Marcelliano Zandralli, fondatore della Pro Grigioni italiano nel 1918	05.03.91
			Ricorre il 75.mo anniversario dell'Almanacco della Pro Grigioni italiano	22.12.92
			La Pro Grigioni italiano pubblica un saggio di Remo Fasani su Don Felice Menghini	20.11.95
			Arnoldo Marcelliano Zandralli, instancabile difensore della lingua e cultura italiana nei Grigioni	18.11.06
			Identità grigionitaliana: una giornata di studio organizzata dalla Pro Grigioni italiano e da Coscienza svizzera	21.10.08
			Cerimonia a Coira per il 90.mo anniversario della Pro Grigioni italiano	25.10.08
			Politica linguistica nella Svizzera italiana: Convegno organizzato da Coscienza svizzera e dalla Pro Grigioni italiano	25.05.10
			Preoccupazioni della Pro Grigioni italiano per la salvaguardia della lingua italiana in Svizzera	08.05.13
	<b>Pro Ticino</b>			
	Pro Ticino		Berna: visita alla scuola della Pro Ticino	03.12.54
			La Pro Ticino compie 50 anni: festeggiamenti a Basilea	19.02.65
			Un corteo a Berna per festeggiare i 50 anni della Pro Ticino	21.06.65
			La Pro Ticino e la vita dei ticinesi fuori cantone	30.06.65
			Una nuova sede per la Pro Ticino di Basilea	28.11.84
			Festeggiamenti a Berna in occasione del 75.mo anniversario di fondazione della Pro Ticino	18.06.90
			Pro Ticino in festa a Basilea per la ricorrenza del 75.mo anniversario	24.09.90
			Zurigo: festa commemorativa per i 75 anni della Pro Ticino	11.11.90
			A Locarno un banchetto organizzato dalla Pro Ticino in onore del Presidente della Confederazione Flavio Cotti	26.05.91
			La scuola di italiano della Pro Ticino a Zurigo	18.09.91
			A Zurigo, la bocciofila della Pro Ticino è frequentata da italo-fonici ticinesi, grigionesi e italiani	20.09.91
			Più cultura e meno boccalini all'83.ma assemblea dei delegati della Pro Ticino tenutasi a Soletta	14.06.98
		Viaggio Oltre Gottardo per conoscere alcune sezioni della Pro Ticino	06.11.12	
	Campionato europeo Under 18 presso il Boccidromo della Pro Ticino del Letzigrund a Zurigo	04.09.14		
<b>Associazione scrittori Svizzera italiana</b>				
Associazione scrittori Svizzera italiana		Lugano: festeggiamenti in occasione dei 40 anni dell'Associazione scrittori della Svizzera italiana	18.11.84	
		L'ASSI ha voluto onorare Reto Rödel per l'impegno a favore dei legami culturali tra Svizzera e Italia	05.11.88	
		ASSI: bilancio del decennio 1984-1994	27.05.95	
		L'ASSI promuove una giornata di studio dedicata alla difesa della lingua italiana	06.03.99	
<b>Società Dante Alighieri</b>				
Società Dante Alighieri		Lugano: il 73.mo Congresso della Società Dante Alighieri avrà per tema il plurilinguismo	10.06.97	
		Bellinzona: mostra La Dolce lingua organizzata dalla Società Dante Alighieri	17.01.05	
		Zurigo: mostra la Dolce Lingua organizzata dalla Società Dante Alighieri	15.02.05	
		La Società Dante Alighieri partecipa alla difesa dell'italianità a Nord delle Alpi	15.03.05	
		San Gallo, Da Croce a Ungaretti: mostra in occasione dei primi 100 anni di vita della Società Dante Alighieri	15.03.11	
<b>Casa d'Italia</b>				
Casa d'Italia		Zurigo: visita alla Casa d'Italia, principale ritrovo degli immigrati italiani	20.01.95	
		I 60 anni di storia della Casa d'Italia di Berna	22.12.96	
		Lucerna, Casa d'Italia: visita del viceministro degli esteri italiano	28.01.07	
		Zurigo, Casa d'Italia: festeggiamenti in occasione del 60.mo della Costituzione italiana	13.09.08	
<b>RSI e CORSI</b>				
	Premio Biancamano alla RSI per l'impegno a favore dell'integrazione dei lavoratori italiani in Svizzera	30.01.71		
	La presenza e l'impatto della Radiotelevisione svizzera di lingua italiana Oltre Gottardo	15.06.89		
	La diffusione della Radio svizzera di lingua italiana nella regione trilingue di Coira	04.09.92		
	La Radiotelevisione svizzera di lingua italiana Oltralpe	04.09.92		
	Da pochi giorni la Radio svizzera di lingua italiana giunge 24 ore su 24 a Nord delle Alpi	04.02.96		

<b>RSI e CORSI</b>	Bilancio ad un mese dalla ricezione dei programmi della Radio svizzera di lingua italiana Oltralpe	17.02.96
	Emissioni speciali della RSI per il pubblico d'Oltralpe trasmesse dagli studi radiofonici di Zurigo	15.01.97
	Una locomotiva targata RSI a spasso per la Svizzera	17.03.00
	Festeggiamenti a Coira per celebrare i 70 anni della trasmissione radiofonica Voci del Grigioni italiano	30.10.09
	La Cooperativa per la Radiotelevisione svizzera di lingua italiana organizza un incontro sull'italianità in Svizzera	16.06.11
	Il pubblico della RSI oltre il Grigioni italiano e il Ticino: dibattito organizzato a Berna dalla CORSI	14.09.11
	La SSR inaugura il nuovo portale prodotto dalla RSI e destinato al pubblico italofono fuori e dentro la Svizzera	30.01.14
	Scambiare le redazioni per sperimentare nuovi punti di vista: a Comano i giornalisti della SRF	19.03.14
<b>Osservatorio linguistico</b>		
<b>Osservatorio linguistico</b>	Convegno sul plurilinguismo organizzato dall'Osservatorio linguistico della Svizzera italiana	07.10.95
	Ruolo e statuto delle lingue: convegno organizzato dall'Osservatorio linguistico della Svizzera italiana	11.10.96
	L'Ufficio di statistica e l'Osservatorio linguistico pubblicano uno studio sull'italofonia in Svizzera	13.10.04
	Regionalismi e parole straniere: uno studio dell'Osservatorio linguistico della Svizzera italiana	29.09.06
	La promozione dell'italiano: il ruolo dell'Università e dell'Osservatorio linguistico della Svizzera italiana	18.10.11
<b>Commissione culturale italo-svizzera</b>		
<b>Commissione e culturale italo-svizzera</b>	Consulta: ricordo di Antonino Janner che diresse la delegazione svizzera durante la prima sessione	05.04.83
	Bregaglia: riunione della Consulta, nata per favorire le relazioni culturali tra due paesi confinanti	20.06.84
	Convegno patrocinato dalla Consulta sui rapporti culturali nelle terre insubriche ticinesi e lombarde	10.04.87
	Consulta: 14a riunione a Castelgrande per promuovere lo scambio culturale fra Italia e Svizzera	22.09.92
	Roma: la Consulta discute intorno al tema dell'insegnamento dell'italiano in Svizzera	21.11.97
	Mendrisio: riunione della Consulta dedicata al reciproco riconoscimento dei titoli di studio tra Italia e Svizzera	12.11.99
	Berna: la Consulta si dichiara pronta a sostenere la RSI nella rete digitale terrestre italiana	07.07.06